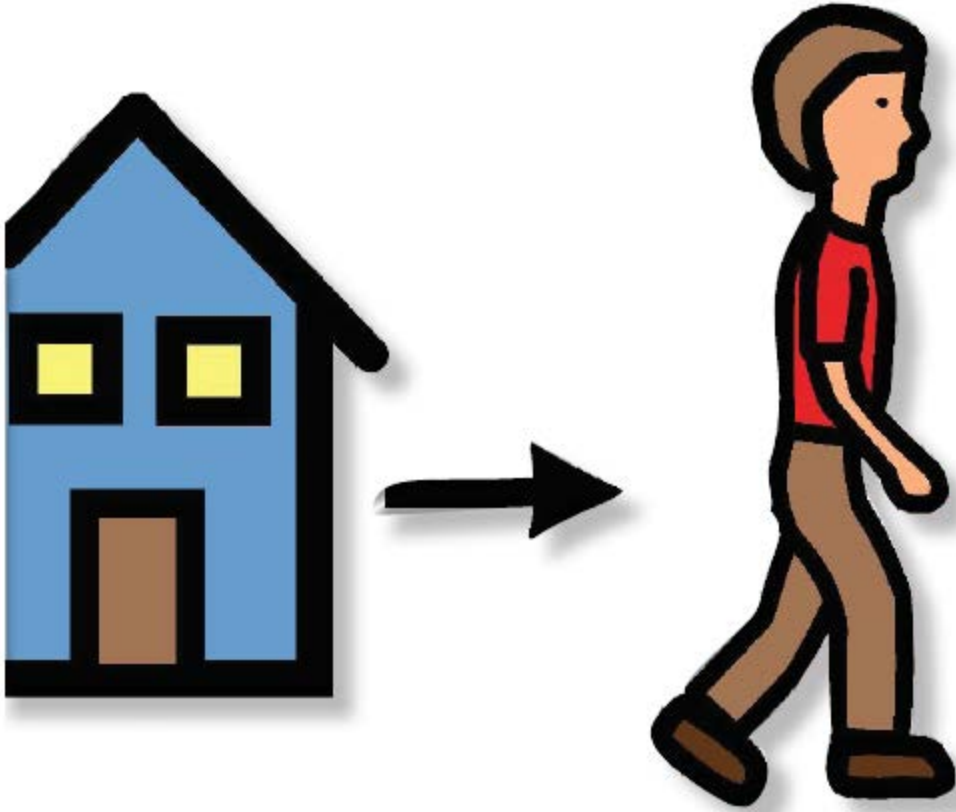




راهنمای ایمنی در مقابل حریق بوته زار یا جنگل
(نزدیک مناطق مسکونی)



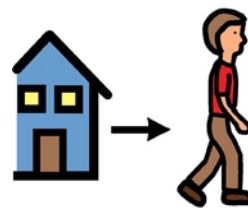
یک مطالعه آسان



Government of
South Australia



ترک زود هنگام محل



ایمن ترین کار ممکن ترک زود هنگام محل است
اگر بخواهید در واپسین لحظات محل را ترک کنید، ممکن است
جان خود را از دست بدهید.

برنامه خود در برابر حریق بوته زار و جنگل را تمرین کنید.
به طور مثال،

- چیدن وسایل داخل خودرو را تمرین کنید
- مطمئن شوید رادیو کار می کند
- مطمئن شوید که می دانید در این شرایط به کجا خواهید رفت.



تنها در صورت آماده بودن خانه برای مقابله با آتش سوزی،
میتوانید تصمیم به ماندن و مبارزه با آتش بگیرید.



آیا خانه آمادگی لازم در مقابل آتش سوزی را دارد؟



در صورت دادن پاسخ منفی به هریک از سوالهای زیر،
باید محل را در اسرع وقت ترک نمایید. برای کسب اطلاعات بیشتر در
این زمینه



کتابچه 3 - با عنوان آماده شوید را مطالعه نمایید.

1 آیا منزل شما در مناطق کم خطر قرار دارد؟

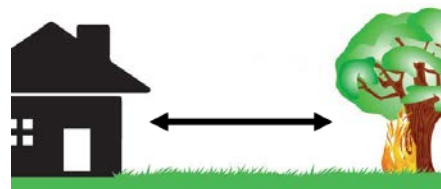


2 آیا خانه شما دارای محدوده قابل دفاع است؟

یعنی آیا فضای آزاد به فواصل مناسب دور خانه وجود دارد

- 20 متر دور تا دور منزل

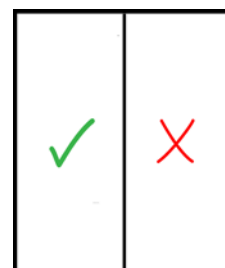
- 5 متر فاصله تا اتاقک کار و گاراژ



3 آیا منزل شما بر اساس استاندارد های مناطق مستعد

برای آتش سوزی بوته زار ساخته شده؟

برای اطلاعات بیشتر در این زمینه با شهرداری محل خود تماس
بگیرید.



4 آیا وسائل مورد نیاز برای مقابله با حریق جنگل را

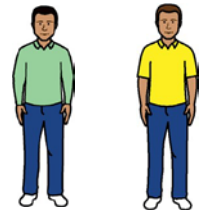
در اختیار دارید؟ برای مثال،

- ذخیره ی آب اضافی
- پمپ آب
- شلنگ مخصوص آتش نشانی.



5 آیا دو یا بیش از دو بزرگ سال برای دفاع از خانه خود

به همراه دارید؟



6 آیا کلیه ساکنین خانه قادر به مراقبت از

خود هستند؟

در صورتیکه خود شما

یا

کسی که تحت مراقبت شماست دچار

- بیماری آسم یا مشکلات تنفسی

- مشکلات قلبی

- معلولیت

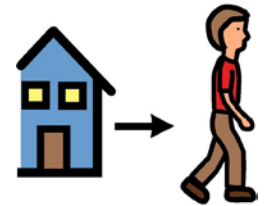
- مشکلات سلامت روان باشد

یا اینکه

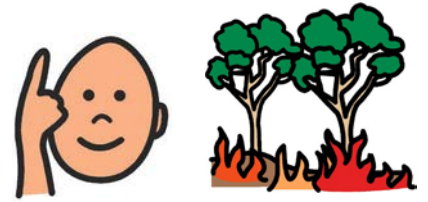
- خردسال

- یا مسن باشند

باید در اسرع وقت آن محل را ترک نمایید.



7 در صورت رسیدن آتش، آیا میدانید که باید چه کار کنید؟



اگر پاسخ تان به هریک از سوالهای فوق خیر بود
باید اقدام به ترک زود هنگام محل نمایید.



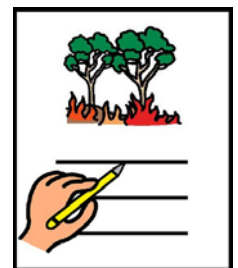
برنامه خود در مقابل حریق جنگل را بنویسید

در این بخش توضیح می‌دهیم که چگونه

- در این باره فکر کنید

و

- در این مورد چه بنویسید.



برنامه خود در مقابل حریق جنگل را در

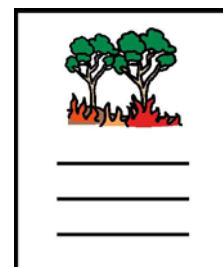
کتابچه 11 - تحت عنوان برنامه من برای حریق جنگل - ترک زود

هنگام

بنویسید.

زمان شروع برنامه شما در برابر حریق جنگل

وضعیت هایی که در پی آن برنامه شما در مقابل آتش باید آغاز شود را
بشناسید.



تابلوی اخطار وضعیت حریق بیانگر وخامت آتش سوزی
(در صورت وقوع)



خواهد بود. از وضعیت اعلام شده بر روی تابلو برای تشخیص زمان
اجرای طرح خود
در مقابل حریق استفاده نمایید.

از وضعیت اخطار آتش روز بعد مطلع باشید
از ساعت 4 بعد از ظهر میتوانید این اطلاعات را از طریق



• اخبار تلویزیون



• از طریق تار نمای www.cfs.sa.gov.au CFS





- سیستم ارسال پیغام نوشتاری از طریق تلفن TTY
با شماره 133 677
سپس درخواست برای تماس با شماره 1800 362 361

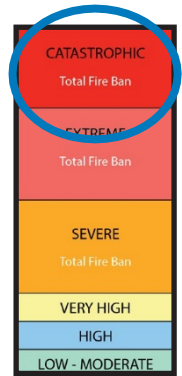


- فیسبوک به آدرس
www.facebook.com/countryfireservice



- تویتر به آدرس @CFSTalk Twitter

وضعیت فاجعه آمیز خطر حریق
رنگ این وضعیت قرمز روشن است.



در صورت وقوع حریق در جنگل در این وضعیت،
بدترین نوع آتش سوزی در بوته زار یا جنگل اتفاق خواهد افتاد. در
چنین روزهای مقررات ممنوعیت کامل آتش برقرار است.



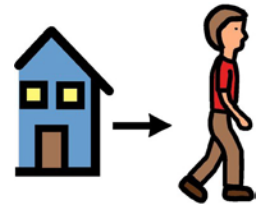
تنها انتخاب ایمن در این شرایط ترک زود هنگام محل خواهد بود.

این یعنی باید محل را

• در شب قبل

یا

• صبح ترک نمایید.

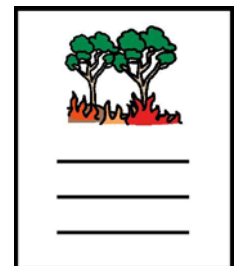


خانه ی شما تاب مقاومت در برابر آتش سوزی های جنگل را ندارد.

منتظر دریافت هشدار نمانید.

وضعیت فاجعه آمیز علامت شروع اجرا برنامه شما در برابر

حریق است.



دو وضعیت مطلقا و شدیداً خطرناک آتش سوزی

این دو وضعیت به رنگهای

- قرمز کم رنگ

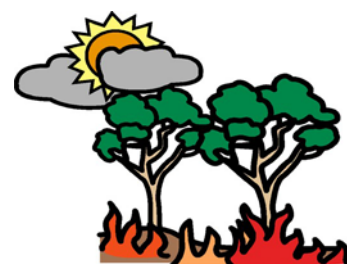
و

- پرتغالی هستند



در صورت وقوع حریق در جنگل در این وضعیت، آتش سوزی بسیار بزرگ خواهد بود.

در چنین روزهای مقررات ممنوعیت کامل آتش برقرار است.

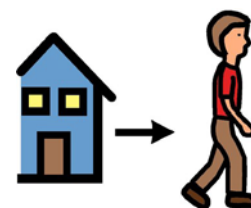


در این شرایط باید محل را زود ترک نمایید. این یعنی باید محل را

- در شب قبل

یا

- صبح ترک نمایید.



تنها در شرایطی در خانه بمانید که

- خانه و زمین تان آماده بوده
- و خودتان نیز قادر به مبارزه با آتش باشید .

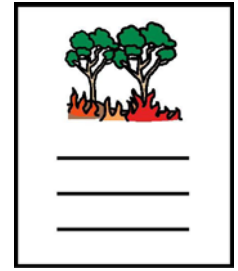


منتظر دریافت هشدار نمانید.

- شرایط مطلقا خطرناک

و

- به شدت خطرناک، علامت های شروع اجرا برنامه شما در برابر حریق هستند.



وضعیت های خطر آتش سوزی خیلی زیاد، زیاد، یا متعادل پایین

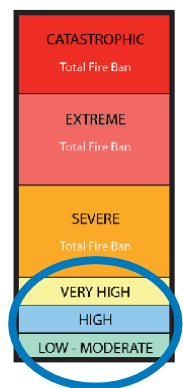
این وضعیت ها با رنگهای

- زرد

- آبی

و

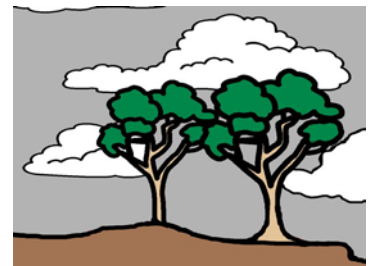
- سبز بر روی تابلو مشخص شده اند



در چنین روزهایی، هنوز احتمال بروز حریق در جنگل و بوته زارهای نزدیک وجود دارد.

آماده اجرای برنامه خود در برابر آتش سوزی باشید. برنامه خود را مرور کنید.

آماده عملیات باشید.



چه کسانی به همراه شما اقدام به ترک زود هنگام خواهند کرد؟



برنامه ریزی این را که چه کسی به همراه شما اقدام به ترک زود هنگام خواهد کرد را انجام دهید.

- کودکان
- همسایه
- افراد سالمند خانواده.

به کجا خواهید رفت؟

CFS لیستی از مکان های امن را که در چنین شرایطی به آنجا میتوان رفت را در اختیار دارد.
به این مکان ها، مناطق ایمن تر در مقابل حریق گفته می شود.

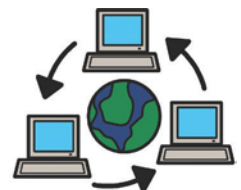


چگونگی دسترسی به لیست

خط ویژه اطلاع رسانی در شرایط حریق بوته زار یا جنگل
تلفن 1800 362 361



از طریق تار نمای CFS www.cfs.sa.gov.au



ایمن ترین مکان

مناطق مسکونی داخل شهر آدلاید از جمله ایمن ترین مناطق هستند. CFS این مناطق را به عنوان مکان های ایمن تر در مقابل حریق بوته زار شناسایی می کند.



مناطق مسکونی داخل شهر آدلاید به دلیل دارا بودن شرایط زیر ایمن ترند

- ساختمان های زیاد
- راههای عبوری
- محدود بودن تعداد درختان

مکان هایی که ممکن است امن نباشند

مناطق مسکونی خارج از شهر آدلاید ممکن است امن نباشند.

- وجود پوشش گیاهی و درختان زیاد
- شاخه های نازک برافروخته به راحتی قادرند در به اطراف بروند.
- با نشستن بر روی خانه ها قادرند باعث آتش سوزی شوند.



اماکنی که می توانند امن باشند

- بعضی مناطق مسکونی حومه شهر

و

- شهرهای بزرگ می توانند امن باشند.

CFS مناطق زیر را

- مناطق مسکونی حومه شهر

و

- شهرهای بزرگ

را به عنوان مکان های ایمن تر در مقابل حریق بوته زار شناسایی می کند.

برای اطلاع از مناطق امن، از CFS کسب اطلاعات نمایید.

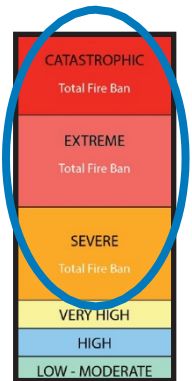
در صورتیکه اخطار وضعیت حریق در وضعیت

- فاجعه آمیز

- مطلقا خطرناک

- شدیداً خطرناک

ترک زود هنگام محل ایمن ترین کار ممکن خواهد بود

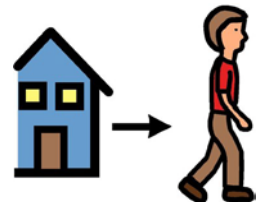


خود را به مکان های ایمن تر در مقابل حریق بوته زار برسانید

- شب قبل

یا

- صبح روز حریق



آخرین پناه یا پناه گاه

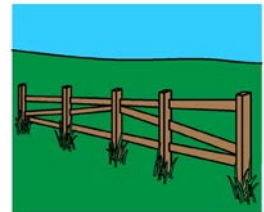


باید برای موارد اضطراری در نظر گرفته شود. آخرین پناه نباید انتخاب اول باشد. برای مواقعی که در شهر گیر میکنید. راهی برای ترک محل ندارید.

- ترسیده اید
- آتش خیلی سریع به شما رسیده
- رانندگی ایمن نیست
- دچار بیماری شده اید

به مکاهن های ایمن تر در شهرها، آخرین پناه گفته می شود
برای مثال، یک

- مزرعه پرورش اسب
- یا
- زمین های بزرگ بازی
- بی درخت.



از محل این پناه گاه ها در نزدیکی خود آگاه شوید.
از CFS راهنمایی بگیرید.

به دلیل نزدیکی به حریق، آخرین پناه گاه ها عموماً بسیار خطرناک هستند. در آنجا ممکن است جان خود را از دست بدهید.

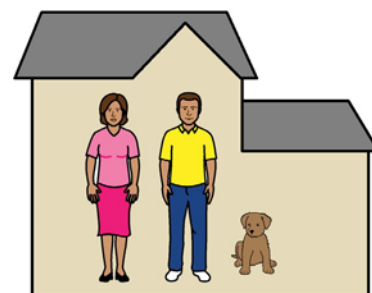
کار امن تر ترک محل در اسرع وقت است. به مکان های زیر بروید

- محله های مسکونی داخل محدوده شهر
- محله های کم جمعیت امن تر خارج از محدوده شهر
- شهر های بزرگ امن
- خانه ای که آمادگی لازم را برای مقابله با آتش دارد.



در صورت غافل گیر شدن در خانه خود.

- داخل خانه بمانید
- در اتاق هایی بمانید که دارای دوراه خروجی هستند
- حواستان به حریق های کوچک داخل باشد
- کسی را از ماندن خود در خانه مطلع سازید



در صورتیکه خانه آتش گرفت آن را ترک کنید و به

- نقطه ای که زمین تیره رنگی دارد
- که قبلاً آتش آن را سوزانده و از آن عبور کرده پناه ببرید.



چگونه می خواهید اقدام به ترک محل نمایید؟

نحوه رفتن را برنامه ریزی کنید. یک راه دوم نیز برای خود پیش بینی نمایید.

راه های ارتباطی ممکن است شلوغ یا بسته باشند.
میتوانید

- از خودرو خود استفاده کنید
- به همراه همسایگان محل را ترک نمایید
- از اتوبوس های محلی استفاده کنید.



جعبه وسایل اضطراری خود را به همراه ببرید.



در مورد برنامه خود در برابر حریق با

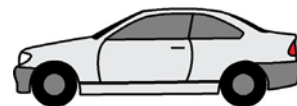
- دوستان
 - اقوام
 - و
 - همسایگان خود
- صحبت کنید.



از این طریق اطرافیان شما مطلع خواهند شد که

- برای آتش سوزی آماده هستید
- در زمان آتش سوزی، کجا خواهید بود

در صورت غافل گیری در خودرو



باید چه کار کنید

- داخل خودرو باقی بمانید
- خودرو را به مکان هایی که آتش در آن نیست برانید
- خارج از جاده پارک کنید



- پنجره ها را بسته و تهویه داخل خودرو را خاموش کنید
- موتور و کولر خودرو را خاموش کنید



- کف خودرو دراز بکشید
- با پتو پشمی خود را بپوشانید



پس از آتش سوزی باید چه کار کنیم؟

کی قادر به بازگشت به خانه خود خواهید بود؟



پیش از بازگشت به خانه باید از امن بودن آن اطمینان حاصل نمایید

از طریق راه های ارتباطی زیر کسب اطلاع نمایید.

- تلویزیون



- رادیو



- از طریق تار نمای CFS www.cfs.sa.gov.au



- خط ویژه اطلاع رسانی در شرایط حریق بوته زار یا جنگل

تلفن 1800 362 361



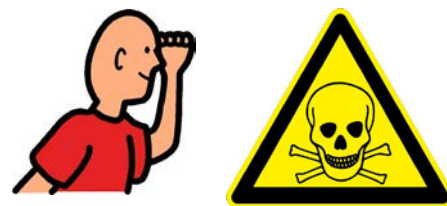
برای آنچه ممکن است ببینید خود را آماده نمایید.

کسی را به همراه با خود داشته باشید.



حواستان به موارد زیر باشد

- خطوط برق روی زمین افتاده
- شاخه های روی زمین
- چیزهایی که هنوز در حال سوختن هستند
- حیوانات
- راه، پل و دیوارهای خراب شده



در صورت استشمام بوی

- گاز
- سوختگی
- فاضلاب باز
- یا در صورت دیدن
- خرد آتش های معلق
- سیم های برق لخت
- درختچه یا شاخه های درختان
- بخش های خراب شده ساختمان .
- خانه را بی درنگ ترک نمایید.



در صورت نیاز کتابچه های دیگر این مجموعه را نیز مطالعه نمایید



کلیه این کتابچه ها بخشی از مجموعه ی راهنمای ایمنی در مقابل حریق بوته زار یا جنگل (اطراف مناطق مسکونی) می باشند.

- 1 مقدمه
- 2 شناخت رفتار حریق
- 3 آماه شدن. اطلاعات لازم در مورد راه های آماده سازی خانه و زمین در مقابل حریق را در این کتابچه بخوانید.

برگه های اطلاع رسان

- 4 تابلوی اخطار وضعیت حریق و هشدارها.
از وضعیت اعلام شده بر روی تابلو برای تشخیص زمان اجرای طرح خود
در مقابل حریق استفاده نمایید.
- 5 مکانهای ایمن تر
- 6 در سفر
- 7 جعبه وضعیت اضطراری
- 8 پس از حریق

برای برنامه ریزی در برابر حریق بوته زار یا جنگل

- 9 کتابچه راهنما _ ترک زود هنگام
- 10 کتابچه راهنما _ ماندن و دفاع کردن
- 11 برنامه من در برابر حریق بوته زار یا جنگل – ترک زود هنگام
- 12 برنامه من در برابر حریق بوته زار یا جنگل – ماندن و دفاع کردن

اطلاعات بیشتر



خط ویژه اطلاع رسانی در شرایط حریق بوته زار یا جنگل
تلفن 1800 362 361



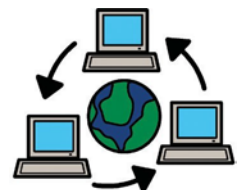
سیستم ارسال پیام نوشتاری از طریق تلفن TTY با شماره 133 677
سپس درخواست برای تماس با شماره 1800 362 361



تماس از طریق National Relay Service برای افراد با ناتوانی یا
اختلال گویشی یا شنیداری
با شماره 1300 555 727
سپس درخواست برای تماس با شماره 1800 362 361



از طریق تار نمای CFS www.cfs.sa.gov.au



شرکت در جلسات اطلاع رسانی محلی Bushfire Blitz که در مورد حریق بوته زار یا جنگل برگزار می شوند .
عضویت یافتن و یا تشکیل گروه های ایمنی در مقابل حریق در محله زندگی خود.



میتوانید از شبکه های اجتماعی نیز استفاده کنید

- فیسبوک به آدرس

www.facebook.com/countryfireservice



- توییتر به آدرس Twitter @CFSTalk



مرکز تامین منابع ارتباطی اسکوپ Scope's Communication Resource Centre در آگوست سال 2013
متن انگلیسی آسان Easy English را ارائه کرد. www.scopevic.org.au

برای دیدن کتاب اصلی با سازمان خدمات آتش نشانی مراکز برون شهری (CFS) تماس بگیرید.

مجاز برای استفاده از طرح های نقاشی شده 1981-2013 و بسته ThinLine 2010-2013 از
Mayer-Johnson LLC

Valuing People

Valuing People ClipArt© Inspired Services, UK

www.inspiredservices.org.uk